Wir beraten Sie zu allen Themen und Schwierigkeiten des täglichen Lebens:

- Integrationskurs und andere Deutschkurse
- Suche nach einem Kindergartenplatz und anderer Betreuung für Ihre Kinder während Ihrer Teilnahme am Integrationskurs
- Klärung von Fragen bei der Aufnahme einer Erwerbstätigkeit
- Möglichkeiten der Berufsausbildung, Weiterbildung und Umschulung
- Unterstützung bei Bewerbungen
- Klärung rechtlicher Fragen zum Aufenthalt. Einbürgerung, Familienzusammenführung
- Unterstützung im Umgang mit Behörden (z.B. Agentur) für Arbeit / Jobcenter, Sozialamt, Wohnungsamt, Krankenkasse)
- Familie. Erziehung, Schule, Gesundheit
- Wohnen
- Schulden
- Möglichkeiten, sich freiwillig zu engagieren
- Freizeit- und Kontaktmöglichkeiten (z.B. Sportvereine)
- Sonstige persönliche Themen und Fragen

sätzlich an erwachsene Zuwanderer*innen

über 27 Jahre bzw. jüngere Personen mit

Erwachsenenproblematik.

 Stärkung Ihrer Ressourcen und Fähigkeiten mit Case Management

Beraten werden Neuzugewanderte, die sich dauerhaft im Sinne des § 44 AufenthG im Bundesgebiet aufhalten, bis zu drei Jahre nach Einreise (bzw. Erlangung des auf Dauer angelegten Aufenthaltsstatus) sowie länger in Deutschland lebende Zugewanderte und freizügigkeitsberechtigte Unionsbürger*innen, die einen einem Neuzuwanderer vergleichbaren Integrationsbedarf aufweisen. Die MBE steht darüber hinaus Ausländer*innen offen, die eine Aufenthaltsgestattung besitzen und bei denen ein rechtmäßiger und dauerhafter Aufenthalt zu erwarten ist, die eine Duldung (n. § 60a Abs. 2 S. 3 AufenthG) oder eine Aufenthaltserlaubnis n. § 25 Abs. 5 AufenthG besitzen. Personen, die einen Aufenthaltstitel n. § 23 Abs. 1 S. 1 in Verbindung mit § 104a Abs. 1 S. 2 oder n. § 104a Abs. 1 S. 1 AufenthG (Altfallregelung) besitzen, können beraten werden, wenn sie nicht über ausreichende Kenntnisse der deutschen Sprache verfügen und Integrationsbedarf haben. Das Beratungsangebot richtet sich grund-

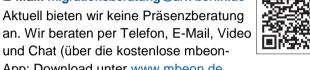
Kontakt & Öffnungszeiten:

Tel.: 030-600 300-1230 oder

E-Mail: migrationsberatung@drk-berlin.de

an. Wir beraten per Telefon, E-Mail, Video und Chat (über die kostenlose mbeon-

App: Download unter www.mbeon.de.



Standorte und Ansprechpartner*innen:

(aaf, können weitere Sprachen organisiert werden)

Mitte: Turmstr. 21. 10559 Berlin im Zentrum ÜBERLEBEN

(Haus K. Eingang D. 3, OG, Raum 353)

Mizaida Ramirez Garcia (spanisch, englisch):

Tel: 030-600 300-1272

Anfahrt: 1 9 bis Turmstr.: 187 bis Wilsnacker Str.

(Berlin) oder
M 27 bis U Turmstr.

Mitte: Neue Hochstr. 21, 13347 Berlin

Mohamad Naim (arabisch, französisch, englisch):

Tel.: 030-600 300-1270

Irina Brinken (englisch, dolmetscheraestützte

Beratung auf Farsi): Tel.: 030-600 300-1271

Anfahrt: S 1. 2. 25 bis S Humboldthain: U 6 bis Reinickendorfer Str.; 247 bis Gerichtstr./Hochstr.

oder M 27 bis Reinickendorfer Str./Fennstr.

Charlottenburg - Wilmersdorf & Steglitz - Zehlendorf: Bundesallee 73, 12161 Berlin

Jessica Karbon (englisch): Tel.: 030-600 300-1231 Catharina Pechota (englisch): Tel.: 030-600 300-1233 Swetlana Schevermann (russisch, ukrainisch):

Tel.: 030-600 300-1234

Dina Hammouda (arabisch, englisch): Tel.: 030-600 300-1274 Lilit Soghomonyan (armenisch, englisch, französisch):

Tel.: 030-600 300-1275

Anfahrt: 3 41, **42**, **46**, **47** bis Bundesplatz, U 9 oder 186 bis Friedrich-Wilhelm-Platz

Reinickendorf: Humannstraße 27, 13403 Berlin

Yulia Levina (russisch): Tel.: 030-600 300-1236 Janna Stadler (italienisch, französisch, englisch, spanisch):

Tel.: 030-600 300-1237

Anfahrt: § 25 bis Eichborndamm; [1] 6 bis Scharnweberstr.; 125, 221 bis Eichborndamm/Antonienstr. DRK Landesverband Berliner Rotes Kreuz e V



Neu in Deutschland

Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer (MBE)



Wir bieten kostenlose und vertrauliche Beratung und Unterstützung

Gefördert durch:



aufgrund eines Beschlusses des Deutschen Bundestages



Migration Counselling Service for adult migrants (MBE)

The service is strictly confidential and free of charge. We offer advice regarding all aspects and difficulties of daily life:

- Integration courses and other German courses
- Searching for a place in a kindergarten or other suitable child care during your attendance at the integration course
- Clarification of questions upon taking up employment
- Opportunities of job training, advanced training and occupational retraining
- Support with job applications
- Issues regarding your resident permit, nationalisation and family reunification
- Support dealing with administration and institutions (e.g.employment agency, welfare agency, housing office, health insurance)
- · Family, education, school, health
- Living situation
- Dealing with outstanding debts
- Voluntary work
- Leisure time activities, e.g. membership in sports associations
- Other personal requests
- Improving your competences and abilities with Case-Management

Yetişkin göçmenlere yönelik göçmen danışmanlığı (MBE)

Danışmanlık hizmeti karşılıklı güvene dayanır ve ücretsizdir. Sizlere, günlük hayatı ilgilendiren tüm durumlarda ve zorluklarda danışmanlık hizmeti sunuyoruz:

- Entegrasyon kursu ve diğer almanca kursları
- Çocuklarınız için anaokulu ve almanca kursuna katılım esnasında çocuk bakımı için uygun yerin bulunmasına destek
- Bir işte çalışmaya başladığınızda ortaya çıkacak soruların açıklığa kavuşturulması
- Meslek eğitimi, mesleği geliştirme ve sonradan meslek öğrenme imkanları
- İş basvurularında evrak hazırlanmasına destek
- Oturum, vatandaşlık, aile birleşimi ile ilgili hukuki sorunlarda destek
- Resmi daireler ve kurumlarla olan iletişimde destek (örneğin; iş ve işçi bulma kurumu, sosyal yardim dairesi, konut ve kira yardım dairesi, sağlık sigortası)
- Aile, çocuk eğitimi, okul, sağlık
- Ev ile alakalı konular
- Borç
- Gönüllü hizmet verme imkanları
- Boş zamanların değerlendirilmesi ve yeni ilişki kurma imkanları; örneğin bir spor kulübüne üye olma gibi
- Diger özel mevzular ve sorular
- Kapasitelerinizi ve yeteneklerinizi Case-Management ile geliştirme

هيئة تقديم المشورة للمهاجرين البالغين (ام بي إي)

نقدم المشورة والدعم بسريّ ة وبالمجان. نقدم مشورتنا حول كل المواضيع و صعوبات الحياة اليوميّة:

- دورات الإندماج و دورات لغة ألماني ة أخرى
- إمكانيّاتٍ أخرى للعناية بأطفالك أثناء مشاركتك بدورة الاندماج
 - توضيح بعض الأسئلة عند تولي عملٍ ما
- فرص التعليم المهني، دورات التمكين و إعادة التدريب المهني
 - دعم في تقديم طلبات التوظيف
- توضيح المسائل القانونيّ ة المتعلقة بأمور الإقامة و التجنيس ولم شمل العائلة
 - الدعم في الأمور المتعلقة بالدوائر الحكومية ة (مثلاً ، وكالة العمل / مكتب العمل، دائرة الخدمات الاجتماعية.
 دائرة الإسكان، وصندوق التأمين الصحى)
 - العائلة، التربية، المدرسة، الصحة
 - السكن
 - الاديون
 - إمكانيات القيام بعمل طوعي
 - أوقات الفراغ وفرص التواصل مع آخرين (مثلاً ، نوادي رياضية)
 - مواضيع شخصيّ ة وأسئلة أخرى
 - تعزيز مواردك وقدراتك في إدارة المواقف



